

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



**VIETNAM MANUFACTURING AND EXPORT PROCESSING (HOLDINGS) LIMITED**

**越南製造加工出口(控股)有限公司**

(於開曼群島註冊成立的股份有限公司)

(股份代號：422)

**中期業績公佈**  
**截至二零一三年六月三十日止六個月**

**財務摘要：**

(以美元表示)

	截至六月三十日止六個月		變動
	二零一三年	二零一二年	
• 總收入	8,890 萬	9,370 萬	-5%
• 毛利	730 萬	910 萬	-20%
• 淨虧損(稅後)	(430 萬)	(50 萬)	-739%
• 每股盈利(美元)	(0.005)	(0.001)	-739%

越南製造加工出口(控股)有限公司(「本公司」)的董事會(「董事會」)欣然宣佈，本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零一三年六月三十日止六個月的未經審核綜合財務業績，連同二零一二年同期比較數字。

## 綜合損益及全面收益表

截至二零一三年六月三十日止六個月(未經審核)

		截至六月三十日止六個月	
	附註	二零一三年 美元	二零一二年 美元
收入	3	88,905,685	93,712,790
銷售成本		<u>(81,622,594)</u>	<u>(84,601,798)</u>
毛利		7,283,091	9,110,992
其他收入		155,472	167,127
分銷開支		(6,751,781)	(6,595,850)
技術轉讓費		(1,861,895)	(2,019,243)
行政開支		(6,164,933)	(5,586,911)
其他營運開支		<u>(60,652)</u>	<u>(41,566)</u>
經營業務所得虧損		(7,400,698)	(4,965,451)
融資收入		4,055,100	4,251,581
融資開支		<u>(579,693)</u>	<u>(7,891)</u>
融資收入淨額	4(a)	3,475,407	4,243,690
分佔聯營公司利潤		<u>44,647</u>	<u>26,803</u>
除所得稅前虧損	4	(3,880,644)	(694,958)
所得稅(開支)/抵減	5	<u>(442,933)</u>	<u>179,728</u>
本期稅後淨虧損		(4,323,577)	(515,230)
本期除稅後其他全面收益:			
其後可重新分類至損益之項目:			
換算國外附屬公司賬目的匯兌差額		<u>(2,042,332)</u>	<u>558,423</u>
本公司權益持有人應佔全面收益		<u>(6,365,909)</u>	<u>43,193</u>
每股盈利			
-基本及攤薄	6	<u>(0.005)</u>	<u>(0.001)</u>

## 綜合財務狀況表

於二零一三年六月三十日(未經審核)

	附註	六月三十日 二零一三年 美元	十二月三十一日 二零一二年 美元
<b>非流動資產</b>			
物業、廠房及設備	7	27,058,186	29,395,797
無形資產		398,328	239,934
預付租賃款項		6,105,557	6,393,964
於聯營公司之投資		710,024	677,338
遞延稅項資產		<u>1,003,065</u>	<u>734,143</u>
		<u>35,275,160</u>	<u>37,441,176</u>
<b>流動資產</b>			
存貨		29,239,061	31,943,920
貿易應收款項、其他應收款項及預付款項	8	22,040,748	16,359,364
可收回所得稅		14,399	11,082
投資		3,000,000	3,000,000
衍生性金融產品		111,554	95,496
抵押銀行存款		6,098,821	-
三個月以上期限的定期存款		86,110,120	65,425,866
現金及現金等價物		<u>21,038,195</u>	<u>54,885,605</u>
		<u>167,652,898</u>	<u>171,721,333</u>
<b>資產總額</b>		<u>202,928,058</u>	<u>209,162,509</u>
<b>流動負債</b>			
貿易及其他應付款項	9	22,160,467	34,828,939
計息借貸		13,522,875	-
應付所得稅		17,518	625,716
撥備		<u>1,690,811</u>	<u>1,785,268</u>
		<u>37,391,671</u>	<u>37,239,923</u>
<b>流動資產淨值</b>		<u>130,261,227</u>	<u>134,481,410</u>
<b>資產總額減流動負債</b>		<u>165,536,387</u>	<u>171,922,586</u>
<b>非流動負債</b>			
其他應付款項		-	20,290
		-	<u>20,290</u>
<b>資產淨值</b>		<u>165,536,387</u>	<u>171,902,296</u>
<b>權益</b>			
股本		1,162,872	1,162,872
儲備		<u>164,373,515</u>	<u>170,739,424</u>
本公司權益持有人應佔總權益		<u>165,536,387</u>	<u>171,902,296</u>
<b>總負債及權益</b>		<u>202,928,058</u>	<u>209,162,509</u>

## 非審核中期財務報表附註：

### 1. 編製基準

本中期財務報表已根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則之適用披露條例(包括遵守由國際會計準則委員會頒佈之國際會計準則第 34 號「中期財務報告」)而編製。本財務報表於二零一三年八月五日經董事會授權刊發。

本中期財務報表與截至二零一二年十二月三十一日止之年度財務報表所採納會計政策相同，惟預期於二零一三年年度財務報表內反映的會計政策變動除外。有關會計政策變動詳閱附註 2 所載。

根據國際會計準則第 34 號所編製中期財務報表，需要管理層作出判斷、估計及假設，此等均會對會計政策的採用及呈報按年度累計的資產及負債、收入及開支數額有影響；實際業績可能會跟該等估計有差別。

本中期財務報表包括簡明綜合財務報表及解釋附註摘要，該等附註包括對理解本集團自二零一二年年度財務報表起財務狀況變動及表現有重大影響之事件及交易之說明。簡明綜合財務報表及其附註並不包括根據國際財務報告準則(「國際財務報告準則」)編製之完整財務報表之全部必需資料。

本中期財務報表為未經審核，但已由本公司核數師畢馬威會計師事務所根據香港會計師公會頒佈的香港審閱準則第 2410 號「由實體的獨立核數師執行中期財務資料審閱」進行審閱。

本中期財務報表顯示有關截至二零一二年十二月三十一日止年度之財務資料為節錄自有關年度之財務報表，並不構成本公司有關年度之法定財務報表。截至二零一二年十二月三十一日止年度之法定經審核財務報表可於本公司註冊辦事處供查閱。核數師於二零一三年三月四日就該財務報表發表沒有保留的審計意見。

### 2. 會計政策變動

國際會計準則委員會已頒佈多項新訂國際財務報告準則及其修訂，對本集團及公司適用於本期的會計期間開始生效。其中與本集團財務報表有關的發展如下：

- 國際會計準則第 1 號修訂：「財務報告表達 – 其他全面收益項目之表達」
- 國際財務報告準則第 10 號：「綜合財務報表」
- 國際財務報告準則第 12 號：「揭露對其他個體之權益」
- 國際財務報告準則第 13 號：「公允價值衡量」
- 國際會計準則第 28 號：「於聯營公司及合營企業的投資(二零一一)」
- 國際財務報告準則二零零九年至二零一一年週期的年度改進
- 國際財務報告準則第 7 號修訂：「金融工具：披露 – 金融資產和金融負債的互相抵銷」

本集團亦未採用在本會計期間仍未生效之任何新準則或詮釋。

**國際會計準則第 1 號修訂：「財務報告表達 - 其他全面收益項目之表達」**

國際會計準則第 1 號修訂規定，在符合特定條件之情況下，實體須將可能於日後重新分類至損益之其他全面收益項目與永不會重新分類至損益之其他全面收益項目分開呈列；採納準則修訂不會對本集團確認資產、負債及其他全面收益造成任何影響。

**國際財務報告準則第 10 號：「綜合財務報表」**

國際財務報告準則第 10 號取代有關編製綜合財務報表之國際會計準則第 27 號：「綜合及獨立財務報表」以及常設詮釋委員會詮釋第 12 號：「綜合 - 特殊目的實體之規定」。國際財務報告準則第 10 號引入單一控制權模式，以釐定是否被投資方、能否參與被投資方業務之浮動回報承擔風險或享有權利，以及能否運用其權力以影響該等回報金額。

由於採納國際財務報告準則第 10 號，本集團已修訂有關釐定是否有權控制被投資方之會計政策。採納是項準則不會改變本集團就截至二零一三年一月一日為止參與其他實體業務所導致之任何有關控制權方面之結論。

**國際財務報告準則第 12 號：「揭露對其他個體之權益」**

國際財務報告準則第 12 號將實體於附屬公司、合營安排、聯營公司及非綜合計算結構實體之權益之所有相關披露規定綜合為一項單一準則。國際財務報告準則第 12 號規定之披露範圍普遍較各項準則過往所規定者更為廣泛。由於該等披露規定僅適用於完整之財務報表，故本集團並無因採納國際財務報告準則第 12 號而於中期財務報告內作出額外披露。

**國際財務報告準則第 13 號：「公允價值衡量」**

國際財務報告準則第 13 號以單一公平價值計量指引來源取代目前個別國際財務報告準則之有關指引。國際財務報告準則第 13 號亦就金融工具及非金融工具之公平價值計量制訂全面之披露規定。在中期財務報表須對金融工具作若干特別披露。採納國際財務報告準則第 13 號不會對集團資產及負債之公平價值計量造成任何重大影響。

**國際會計準則第 28 號：「於聯營公司及合營企業的投資(二零一一)」**

國際會計準則第 28 號(二零一一)作為對國際財務報告準則第 5 號：「持作銷售之非流動資產及已終止經營業務」之擴充指引，應用於聯營公司或合營企業的投資或部分投資，國際會計準則第 28 號(二零一一)亦修改當權益變動而導致投資項目的性質改變時仍可繼續採用權益法。採納本準則並不對本集團之財務狀況及營運結果造成任何重大影響。

**國際財務報告準則二零零九年至二零一一年週期的年度改進**

本年度改進週期載有五項準則之修訂，並對其他準則及詮釋作出後續修訂。其中，國際會計準則第 34 號經已修訂，以釐清僅於定期向主要營運決策者匯報個別呈報分部之總資產金額，及僅於該分部之總資產與上一份年度財務報表所披露之金額比較出現重大變動時，方須披露個別呈報分部之總資產。該修訂亦規定，倘定期向主要營運決策者匯報分部負債之金額，及倘金額與上一份年度財務報表比較出現重大變動時，則須披露分部負債。就此項修訂而言，本集團就分部資產及負債於附注 3 作出披露。

**國際財務報告準則第 7 號修訂：「金融工具：披露—金融資產和金融負債的互相抵銷」**  
有關修訂就抵銷金融資產及金融負債引入新披露規定。該等新披露規定適用於就根據國際會計準則第 32 號金融工具：呈列而抵銷之所有已確認金融工具，及因受可強制執行主淨額結算安排或包含類似金融工具及交易之類似協議所限之已確認金融工具，而無論該等金融工具是否根據國際會計準則第 32 號抵銷。

採納上述修訂對中期財務報表沒有任何影響，因本集團並沒有任何金融工具抵銷、簽訂主淨額結算安排或包含類似交易之協議，而需遵從國際財務報告準則第7號修訂的披露要求。

### 3. 分部資料

本集團根據其行業（產品和服務）及地區混合組織為管理業務，呈現分部資訊與提供與本集團高階主管之內部報告為一致，作為資源配置及評估分部表現，本集團辨認三項報告經營分部，並沒有營運分部加總作為下述須予呈報的分部。

#### (a) 損益資訊

	截至二零一三年六月三十日止六個月			
	產銷機車 美元	產銷備用 零件及引擎 美元	模具及 維修服務 美元	集團總額 美元
對外客戶收入	75,056,145	13,747,730	101,810	88,905,685
分部間收入	-	26,026,231	563,732	26,589,963
須予呈報的收入總額	<u>75,056,145</u>	<u>39,773,961</u>	<u>665,542</u>	<u>115,495,648</u>
須予呈報的分部虧損 (經調整利息及稅前業績)	<u>(3,970,526)</u>	<u>(2,463,484)</u>	<u>(2,251)</u>	<u>(6,436,261)</u>
須予呈報的分部資產	<u>48,634,021</u>	<u>32,304,720</u>	<u>1,394,592</u>	<u>82,333,333</u>
須予呈報的分部負債	<u>16,575,660</u>	<u>8,677,139</u>	<u>270,324</u>	<u>25,523,123</u>
	截至二零一二年六月三十日止六個月			
	產銷機車 美元	產銷備用 零件及引擎 美元	模具及 維修服務 美元	集團總額 美元
對外客戶收入	78,787,625	14,833,836	91,329	93,712,790
分部間收入	-	27,597,258	425,280	28,022,538
須予呈報的收入總額	<u>78,787,625</u>	<u>42,431,094</u>	<u>516,609</u>	<u>121,735,328</u>
須予呈報的分部虧損 (經調整利息及稅前業績)	<u>(2,158,875)</u>	<u>(1,768,777)</u>	<u>(62,973)</u>	<u>(3,990,625)</u>
須予呈報的分部資產	<u>52,336,083</u>	<u>34,293,073</u>	<u>895,708</u>	<u>87,524,864</u>
須予呈報的分部負債	<u>18,430,071</u>	<u>9,492,587</u>	<u>117,658</u>	<u>28,040,316</u>

用於須予呈報的分部利潤為經調整之扣除利息及稅項前業績（「經調整利息及稅前業績」），其中利息包括淨融資收入淨額。計算經調整利息及稅前業績將本集團的收入再調整不明確歸類於某特定分部項目，例如分佔聯營公司盈虧、董事及核數師酬金、其他總公司或企業管理費用。

(b) 按經營分部劃分須予呈報之損益

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年	二零一二年
	美元	美元
集團以外客戶產生須予呈報之分部虧損	(6,436,261)	(3,990,625)
融資收入淨額	3,475,407	4,243,690
分佔聯營公司利潤	44,647	26,803
未分配企業支出	<u>(964,437)</u>	<u>(974,826)</u>
綜合稅前虧損	<u>(3,880,644)</u>	<u>(694,958)</u>

4. 除所得稅前虧損

除稅前虧損已計及以下項目:

(a) 融資收入淨額:

銀行利息收入	4,055,100	3,804,420
外匯收益淨額	<u>-</u>	<u>447,161</u>
融資收入	<u>4,055,100</u>	<u>4,251,581</u>
已付及應付銀行利息	(206,073)	(7,891)
外匯虧損淨額	<u>(373,620)</u>	<u>-</u>
融資開支	<u>(579,693)</u>	<u>(7,891)</u>
	<u>3,475,407</u>	<u>4,243,690</u>

(b) 員工成本

工資及薪金	4,550,740	4,221,210
員工福利	983,720	1,236,474
定額供款計劃供款	545,675	428,292
遣散費津貼	<u>808</u>	<u>9,219</u>
	<u>6,080,943</u>	<u>5,895,195</u>

(c) 其他項目

預付租賃款項 / 無形資產攤銷	278,799	219,105
物業、廠房及設備折舊	3,312,657	3,854,922
存貨撇減撥備	300,000	68,337
研發開支	<u>1,940,559</u>	<u>3,592,582</u>

5. 所得稅

即期稅項

當期撥備	19,772	7,334
前期撥備不足額	<u>707,879</u>	<u>336,484</u>
	727,651	343,818

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年 美元	二零一二年 美元
<b>遞延稅項</b>		
暫時差異之產生及回撥	<u>(284,718)</u>	<u>(523,546)</u>
	<u>442,933</u>	<u>(179,728)</u>

截至二零一三年六月三十日止六個月期間，由於本集團並無賺取須繳納香港利得稅的任何收入，故本集團並無作出香港利得稅撥備。

根據開曼群島的規則及規例，本集團於開曼群島毋須繳納任何所得稅。

根據越南一九八七年頒佈並於一九九零年及一九九二年修訂的外商投資法，本公司全資附屬公司 Vietnam Manufacturing and Export Processing Co., Limited (「VMEP」) 的企業所得稅率，按機車組裝及生產業務所得利潤 18% 計算；適用於引擎組裝及生產業務所得利潤為 10%；另適用於其他業務適用為 25%。適用於越南其他企業之稅率為 25%。

根據台灣二零一零年修訂的公司所得稅法，慶融貿易股份有限公司(「慶融公司」)的適用稅率為淨利潤高於新台幣 120,000 元為 17%，若淨利潤低於新台幣 120,000 元則可豁免所得稅。

根據印尼所得稅法，PT Sanyang Industri Indonesia 適用的稅率為 25%。

## 6. 每股盈利

### 每股基本盈利

計算每股基本盈利乃根據本公司權益持有人應佔虧損 4,323,577 美元(截至二零一二年六月三十日止六個月：515,230 美元)及期間已發行普通股 907,680,000 股(截至二零一二年六月三十日止六個月：907,680,000 股)。

### 每股攤薄盈利

截至二零一三年六月三十日止六個月，每股攤薄盈利與每股基本盈利金額相同，因所有未行使購股權皆為非攤薄性質概無存在潛在攤薄普通股。

## 7. 物業、廠房及設備

有關物業、廠房及設備之購置、出售及匯率變動的影響，如下：

購置	1,519,533	915,054
出售(賬面淨值)	(65,312)	(36,928)
匯率變動的影響	<u>(479,175)</u>	<u>222,827</u>



## 8. 貿易應收款項、其他應收款項及預付款項

	六月三十日 二零一三年 美元	十二月三十一日 二零一二年 美元
貿易應收款項	6,226,263	4,864,000
非貿易應收款項	12,248,677	7,925,125
預付款項	3,171,258	2,928,183
應收關聯方金額		
— 貿易	394,550	523,848
— 非貿易	-	118,208
	<u>22,040,748</u>	<u>16,359,364</u>

本集團承受的信貸風險主要來自海外客戶，因為本集團一般不會向越南國內客戶提供信貸期。截至二零一三年六月三十日止六個月，越南國內客戶佔客戶總數約 23% (二零一二年六月三十日止六個月: 68%)。海外客戶一般給予信貸還款期為三十至六十天。本集團並無就任何個別客戶或對手承受任何重大風險。

管理層已備有一套信貸政策，並持續監察所承受的信貸風險。要求信貸額超過某限度的客戶，一律須接受信貸評估。

本集團貿易應收款項含應收關聯公司款項的賬齡分析如下:

三個月內	6,610,775	5,331,427
三個月以上但一年內	<u>10,038</u>	<u>56,421</u>
	<u>6,620,813</u>	<u>5,387,848</u>

非貿易應收款項主要為應收回增值稅項 6,536,313美元(二零一二年: 4,567,404美元) 及應收利息 3,331,541美元 (二零一二年: 2,009,593美元)。

## 9. 貿易及其他應付款項

貿易應付款項	8,387,906	10,438,907
其他應付款項及應計經營開支	7,475,317	9,106,037
客戶提供的墊款	688,663	2,149,084
應付關聯方金額		
— 貿易	3,596,797	10,578,705
— 非貿易	<u>2,011,784</u>	<u>2,556,206</u>
	<u>22,160,467</u>	<u>34,828,939</u>

貿易應付款項含應付關連公司款項的賬齡分析如下:

三個月內	11,780,766	20,810,216
三個月以上但一年內	203,937	19,558
一年以上但五年內	-	187,838
	<u>11,984,703</u>	<u>21,017,612</u>

## 管理層討論及分析

本集團為越南具領導地位的速克達及國民車機車製造商之一，主要製造及組裝設施位於越南同奈省(鄰近胡志明市)及河內市，機車產能每年達 36 萬輛。本集團以 SYM 品牌提供多元化的機車型號及款式銷售，亦生產機車引擎及零件供內部使用及銷售予海外客戶，並提供壓鑄及鍛造金屬零件用的模具檢修服務。

### 經營環境

越南政府於今年初強調通貨膨脹已受控制及之前放緩經濟已觸底恢復，並預測過往數年困擾經濟之通脹問題及其他財政障礙已克服，經濟有望重回 6%成長軌道。

越南中央銀行致力調降利率以重振企業貸款需求，吸引外國投資以擴展出口經濟，今年第二季有跡象顯示經濟加速成長；越南國內生產總值（GDP）二零一三年上半年錄得增長 4.9%，外國資金實際到位比去年同期增長 5.6%約為 57 億美元，消費者物格指數（CPI）增加 2.4% 為過去十年增幅最輕微，美元對越南盾匯率自二零一一年維持穩定於一美元兌 20,828，最近稍微貶值至 21,036。

雖然今年上半年越南消費市場維持輕微增長，但仍處於一個較低的水平；越南機車市場則始自二零一二年起競爭更趨激烈，在越南的外商投資廠商擴廠增加產能，推出更多車款及加大市場推廣宣傳。

### 業務回顧

本集團在二零一三年上半年所面對的主要挑戰為在日益熾熱的市場競爭及消費市場趨緩環境下，提升營運效率、嚴控成本及增強產品議價能力。截至二零一三年六月三十日止六個月期間各類原材料、零組件成本、工資及薪金仍在持續上升中。本集團推出車款新機型如 ATTLA-ELIZABETH、SHARK 及 PASSING 均已搭配更省油及環保的電子噴射引擎技術以提升產品質量，而其涉及於外國進口更精密的零部件，對整體成本均造成更大壓力。

截至二零一三年六月三十日止六個月期間，本集團在越南總銷售數量約 43.1 千輛（其中速克達約 28.1 千輛及國民車約 15.0 千輛），比去年同期下降 20%；而由於海外需求強勁，出口至東盟國家約 50.0 千輛，比去年同期增長 12%，而其中在菲律賓及馬來西亞之增長快速。

截至二零一三年六月三十日，本集團在越南的龐大分銷網共有 287 家由分銷商所有之 SYM 授權分銷點覆蓋越南全國。

## 財務回顧

本集團收入由二零一二年六月三十日止六個月為 93.7 百萬美元，減少 5%至二零一三年六月三十日止六個月為 88.9 百萬美元，本集團截至二零一三年六月三十日止六個月之淨虧損為 4.3 百萬美元，而二零一二年六月三十日止六個月之淨虧損則為 0.5 百萬美元。

## 收入

本集團截至二零一三年六月三十日止六個月的收入為 88.9 百萬美元，較截至二零一二年六月三十日止六個月的 93.7 百萬美元，減少 4.8 百萬美元或 5%，減少主要因為越南經濟及消費市場較低增長的水平。本集團在越南整體銷量及速克達銷量與同期相比分別下降 20%及 10%。速克達銷售仍為本集團主要利潤來源，主要暢銷速克達型號有 ATILA-VICTORIA、ELIZABETH、SHARK 及 PASSING，國民車型號有 ELEGANT 及 ANGEL+EZ。以地域業務區分，截至二零一三年六月三十日止六個月越南內銷所貢獻收入佔全部收入約 63%。

## 銷售成本

本集團的銷售成本由截至二零一二年六月三十日止六個月的 84.6 百萬美元，下降 4%至截至二零一三年六月三十日止六個月的 81.6 百萬美元；減少主要由於銷量下降、新開發採購來源降低採購成本，但因越南工資上升及進口新技術如電子噴射引擎零組件而部份抵銷。就佔收入總額百分比而言，本集團銷售成本由截至二零一二年六月三十日止六個月 90%，增至截至二零一三年六月三十日止六個月 92%。

## 毛利及毛利率

由於工資成本上漲，但銷量下降及採購成本降低等原因使然，本集團的毛利由截至二零一二年六月三十日止六個月的 9.1 百萬美元，減少 20%至截至二零一三年六月三十日止六個月的 7.3 百萬美元；與去年同期比較本集團的毛利率由 10%減少至 8%。

## 分銷開支

本集團的分銷開支由截至二零一二年六月三十日止六個月的 6.6 百萬美元，增加 2%至截至二零一三年六月三十日止六個月的 6.8 百萬美元，增加主要因提高經銷商的銷售獎金及補助費用，及廣告費用稍為上升以應對越南市場競爭激烈。

## 技術轉讓費

技術轉讓費由截至二零一二年六月三十日止六個月的 2.0 百萬美元，減少 8%至截至二零一三年六月三十日止六個月的 1.9 百萬美元，減少主要由於SYM品牌機車尤以速克達的銷量下跌所致。

## 行政開支

本集團的行政開支由截至二零一二年六月三十日止六個月的 5.6 百萬美元，增加 10%至截至二零一三年六月三十日止六個月的 6.2 百萬美元，截至二零一三年六月三十日止六個月，行政開支佔收入的百分比為 7%，增加主要因薪資及研究發展費用增加。

### 經營業務所得虧損

基於上述種種因素使然，本集團來自經營業務所得的虧損由截至二零一二年六月三十日止六個月為 5.0 百萬美元，增加 49%至截至二零一三年六月三十日止六個月虧損 7.4 百萬美元。

### 融資收入淨額

本集團的融資收入淨額由截至二零一二年六月三十日止六個月的 4.2 百萬美元，減少 18%至截至二零一三年六月三十日止六個月的 3.5 百萬美元；減少乃主要由於利息收入增加 0.3 百萬美元大部份因銀行利息支出 0.2 百萬美元而抵銷，本期間因越南盾兌美元的匯率變動，由去年同期匯兌收益 0.4 百萬美元轉變為本年損失 0.4 百萬美元。

### 本期虧損及淨虧率

由於上述種種因素使然，本集團截至二零一三年六月三十日止六個月的淨虧損(扣除前年所得稅撥備增加)為 4.3 百萬美元，與截至二零一二年六月三十日止六個月虧損的 0.5 百萬美元，而同期本集團的淨虧率由去年度的 0.5% 至今年 4.9%。

### 流動資金及財務資源

於二零一三年六月三十日，本集團的流動資產淨值為 130.3 百萬美元（二零一二年十二月三十一日：134.5 百萬美元），其中包括流動資產 167.7 百萬美元（二零一二年十二月三十一日：171.7 百萬美元）及流動負債 37.4 百萬美元（二零一二年十二月三十一日：37.2 百萬美元）。

於二零一三年六月三十日，本集團須於一年內償還的計息借貸為 13.5 百萬美元，當中包括 10.6 百萬美元等額以越南盾列值及 2.9 百萬美元以美元列值（二零一二年十二月三十一日：零美元）。於二零一三年六月三十日，本集團並沒有須於一年後償還的計息借貸（二零一二年十二月三十一日：零美元）；負債比率則為 8%（二零一二年十二月三十一日：0%），此負債比率以計息借貸總額除以資本總額計算。

於二零一三年六月三十日，現金及銀行存款（包括定期存款及抵押銀行存款），總額為 113.2 百萬美元，當中包括 67.6 百萬美元等額以越南盾列值、29.7 百萬美元以美元列值、15.7 百萬美元以人民幣列值、0.2 百萬美元以新台幣、港元及印尼盾列值（二零一二年十二月三十一日：120.3 百萬美元，當中包括 68.2 百萬美元等額以越南盾列值、36.1 百萬美元以美元列值、15.4 百萬美元以人民幣列值、0.6 百萬美元以新台幣、港元及印尼盾列值）。

於二零一三年六月三十日，本集團持有百分百保本美元債券 3.0 百萬美元（於二零一二年十二月三十一日：3.0 百萬美元）。

董事會認為，本集團具備穩健財務狀況，並有足夠資源以供其營運資金需求及未來所需之資本開支。

### 匯價波動風險

本集團對因承受匯價波動風險所採用之政策沒有重大的改變。本集團交易的主要貨幣為越南盾及美元；本集團並無面對重大匯率風險，故此並無採用任何金融工具作對沖用途。

## 資本承擔及可能負債

於二零一三年六月三十日，本集團因搬遷及於河內新建廠房的未來資本承擔約為 16.7 百萬美元（於二零一二年十二月三十一日：16.9 百萬美元），將以本集團的營運所得現金悉數支付。本集團於二零一三年六月三十日並無重大可能負債。

## 人力資源及薪酬政策

本集團為其於越南、台灣、印尼及香港的僱員提供具競爭力的薪酬組合並根據公司最新發展定期作審核。薪酬組合包括基本薪資、花紅、購股權、員工宿舍、培訓及發展機會、醫療福利、保險保障及退休福利。於二零一三年六月三十日，本集團共僱有 1,956 名僱員（二零一二年六月三十日：2,055名）。截至二零一三年六月三十日止六個月的總薪資及相關成本約為 6.1 百萬美元（二零一二年六月三十日止六個月：5.9 百萬美元）。

## 二零一二年十二月三十一日後的變動

除本報告另有披露外，本集團的財務狀況與二零一二年十二月三十一日時並無重大轉變，截至二零一二年十二月三十一日止年度的年報內「管理層討論及分析」一節所披露的資料亦無重大轉變。

## 前景

二零一二年越南經濟增長僅為 5.03%，越南政府訂定今年可達成目標為 5.5%，此亦是最近十年成長中較低水平。越南今年經濟看似不會出現強勁增長但會較為平穩，最新跡象顯示經濟增長已由谷底回昇，但目前仍尚早去判斷是否持續復甦重新展開，因為消費市場仍處於較低水平，而企業及生產力成長仍面對多重困難。本集團對越南經濟將穩健復甦感到樂觀，越南機車產業在中長期仍會持續增長；而東協中主要國家亦在良好經濟成長中，亦將帶動機車市場持續保持快速增長。

本集團一直以優質的產品及服務贏得消費者讚賞，並致力提升生產質量及維持較佳成本效益；本集團仍會努力降低營運成本、擴展供應廠商網絡及採購來源、提昇製程能力及營運效益、積極發揮研發能力以提振商品力及性價比、亦積極擴展銷售服務據點加快市場擴展。本集團於二零一三年下半年在越南市場計劃推出多款新或改款機車型號藉此提高產品售價及盈利，其中速克達車款包括 ELIZABETH 特仕款及數款其他較大引擎容量機車，國民車車款有 110 cc 運動款、50 cc 入門款及 BIKE 125。本集團亦將繼續深化現有速克達市場，包括鞏固女性 ATTILA 系列的穩定需求，增強男性機車品質性能，以及增加新機型擴大年輕入門市場增加機車銷量及盈利。

本集團持續開展東協地區市場的新商機，主要在馬來西亞、菲律賓、泰國、緬甸及新加坡鞏固通路精進市場；本集團將更積極參與市場宣傳推廣及加強海外售後服務支援。

本集團對二零一三年下半年及未來市場成長看法仍然積極，本集團將更為聚焦於核心業務及技術發展，保持市場競爭優勢從而提升產品功能及增加客戶服務範疇；本集團亦會抓緊所有發展機會並積極爭取提升長期盈利能力，並給予本公司股東最佳的回報。

## 應用首次公開發售所得款項

本公司於二零零七年十二月首次公開發售的所得款項淨額約為 76.7 百萬美元（經扣除相關開支）。於二零一三年六月三十日，所得款項淨額使用如下：

	招股章程 百萬美元	使用金額 百萬美元	二零一三年 六月三十日餘額 百萬美元
越南興建及設立研發中心	15.0	11.7	3.3
擴展越南分銷管道，包括			
— 提升現有經銷商	4.0	4.0	—
— 建設新專門店	46.0	1.9	44.1
併購資產或業務	9.0	1.7	7.3
一般營運資本	<u>2.7</u>	<u>2.7</u>	<u>—</u>
總額	<u>76.7</u>	<u>22.0</u>	<u>54.7</u>

未使用所得款項淨額存放於金融機構之銀行存款，詳情參閱流動資金及財務資源項目。

## 企業管治常規

於截至二零一三年六月三十日六個月內，本公司一直遵守載於香港聯合交易所有限公司證券上市規則（「上市規則」）附錄十四的企業管治守則及企業管治報告內之守則條文（「守則」）所載之規定，惟除下列以外：

守則第A.5段規定發行人須設立提名委員會並以書面訂明具體職權範圍以履行下列責任：(i) 檢討董事會的架構、人數及組成，(ii) 挑選並提名董事，(iii) 評核獨立非執行董事的獨立性，及(iv) 向董事會提出建議董事委任、重新委任以及董事繼任計劃。本公司並未成立提名委員會，所有關於董事會組成及委任董事之重大決策均經諮詢本公司參與董事會之各董事並按照守則所指提名委員會之責任後作出；董事會認為現有之公司組織架構，已符合該守則目的。

## 遵守董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納上市規則附錄十所載的上市發行人董事進行證券交易的標準守則（「標準守則」）作為董事進行本公司證券交易的操守守則。經作出特定查詢後，本公司確認董事於截至二零一三年六月三十日止六個月已遵守標準守則所載的規定標準。

## 購買、出售或贖回上市證券

截至二零一三年六月三十日止六個月，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司股份。

## 審核委員會

審核委員會已與管理層檢討本集團採納之會計原則及財務申報事宜，包括審閱未經審核截至二零一三年六月三十日止六個月之中期財務報表。

## 中期股息

董事會議決建議就截至二零一三年六月三十日止六個月不派付中期股息，因此無需暫停辦理股東登記。

## 發佈中期業績公佈及中期報

中期業績公佈於香港交易及結算所有限公司的網站 [www.hkex.com.hk](http://www.hkex.com.hk) 及本公司的網站 [www.vmeph.com](http://www.vmeph.com) 內公佈。本公司的二零一三年中期報將於適當時候在上述網站發佈。

## 致謝

最後，本集團謹對股東、集團供應商及客戶的鼎力支持致謝，本集團亦感謝員工對本集團成功所作出的貢獻。

承董事會命  
越南製造加工出口（控股）有限公司  
周根源  
主席

香港，二零一三年八月五日

於本公佈日期，本公司董事（「董事」）包括四名執行董事周根源先生、王清桐先生、陳宗榮先生及游文龍先生，兩名非執行董事江世煌先生及邱穎峰先生，及二名獨立非執行董事林青青小姐及沈華榮先生。